

"慕中杯"第14届世界象棋锦标赛

秩 序 册 Program



Munich, Germany 德国·慕尼黑 2015. 8. 21-27



目 录 Content

领导致辞	
Congratulatory letters	,
组委会名单	
Organizing Committee of the 14 th World Xiangqi Championship	.4
竞赛规程	
Competition Regulation for the 14 th World Xiangqi Championship·····	8.
参赛队名单	
List of the participating teams 1	6
竞赛日程表	
Competition Schedule 2	22
赛场须知	
Venue Instructions ————————————————————————————————————	24
鸣谢单位	
Acknowledgement	25
后记:世锦赛花落慕尼黑一专访象棋推广大使薛忠	
Appendix: Interview of Xue Zhong ————————————————————————————————————	6

世象联主席霍震霆先生贺信

Congratulatory letter from Timothy Fok, President of World Xiangqi Federation



Timothy Fok Tsun-Ting

德国象棋协会主席 米歇尔· 耐格勒先生:

胶闸贵会将于 2015 年 8 月 21-27 日在德国慕尼黑承办第十四届世界 象棋锦标赛, 佳讯传来, 可喜可贺!

从贵会得知,本届世锦赛尽管首次试行全自费参赛模式,但还是 吸引到了来自20个国家和地区的60余名棋手,其中非华越裔棋手比 例超过 40%。更为可喜的是土耳其象棋协会已经于 2015 年 4 月注册成立并加入了欧象联,现在申请加入世象联大家庭。实在令人欣喜, 也是有赖于阁下及各热心人士的努力及付出,殊深铭感,谨籍此致以 衷心谢忱。

世象联刚刚成为国际智力运动联盟(IMSA)正式成员,象棋将面临重大机遇和挑战,象棋国际化推广的步伐将加速前行。鍾 2005 年首次在巴黎举办,世锦赛十年后重回欧洲,标志着欧洲的象棋发展已经硕果累累,愿籍此文预祝慕尼黑世锦赛圆满成功!

世界象棋联合会主席



霍震霆谨启

二零一五年八月八日



Timothy Fok Tsun-Ting

香港上環干諾道中200號信德中心西座11樓 11/F. West Tower, Shun Tak Centre 200 Connaught Road Central, Hong Kong. Tel : 2524 0000, 2522 7131 Fax: 2521 7777 E-Mail: ttf@fytg.hk

Dear Dr. Michael Naegler, President of Deutscher Xiangqi-Bund,

I am heartened that the 14th World Xiangqi Championship will take place in Munich on 21-27 Aug. 2015 as organized by the German Xiangqi Association.

This will be the first time that the participants themselves will have to pay to compete and still more than 60 players from 20 countries and territories are willing to do so.

As I understand it, a large contingent of non-ethnic Chinese Vietnamese will partake in the competition. What is more the Turkish Xianqi Federation has joined the European Xiangqi Federation since April 2015 and is in the process of applying to become a part of the World Xianqi Federation.

All this proves that the sport is advancing and is now a major component of the International Mind Sport Association. I must note too that a decade on since the first World Championship staged in Paris the game is thriving in Europe where a warm welcome is again assured for

I am sure now that the 14th edition of the World Championships will succeed and affirm once more that the game has gone global and the quality of play has also risen.

Yours sincerely,



Timothy Fok Tsun-Ting President of WXF



"楚汉雄风"象棋主题书法展 Calligraphy Exhibition of Xiangqi Theme



本次慕尼黑世锦赛组委会有幸邀请到中国著名 书法家、中国棋院杭州分院顾问张勇先生创作 "楚汉雄风"象棋主题书法展,作为第 14 届世 界象棋锦标赛的配套活动。

Mr. Zhang Yong, Chinese well-known calligrapher, advisor of Chinese Xiangqi Academy Hangzhou Branch





组委会名单

监护人: 朱万金(中国驻慕尼黑总领事馆总领事)

主 任: 霍震霆(世象联主席,中国香港)

副主任: 陈泽兰(世象联第一副主席,中国)

执行主任: 耐格勒博士(世象联副主席,德国象棋协会主席)

迈耶博士教授(慕尼黑应用语言大学校长)

执行副主任: 黄秋鹏(世象联副主席, 法国)

陈华钟(世象联副主席,荷兰)

麦仲永(世象联副主席,澳大利亚) 蔡志河(世象联副主席,菲律宾)

何成坚(世象联副主席,加拿大)

苏秉湛(世象联副主席,美国)

执行委员: 梁利成(世象联学务委员会副主任,中国香港)

宋德柔(世象联推广委员会副主任,加拿大)

山田光纪(世象联副秘书长,日本)

观察员: 厄饶夫(土耳其象棋协会执行主席,列席执委会)

秘书长: 刘晓放(世象联秘书长,中国)

副秘书长: 薛忠(世象联副秘书长,德国)

仲裁主任: 宋德柔(世象联推广委员会副主任,加拿大)

裁判长: 栾晓峰(国际特级裁判,中国)

副裁判长: 莱德(国际级裁判,德国)

周晓朴(国际级裁判,中国)



编排长: 濮方尧(欧象联竞赛委员会主任,德国)

裁判员: 厉晓秋(中国)、马天越(中国)、赵冬(中国)、

乌韦 (德国)、王各 (德国)、翁翰明 (德国)、

张嘉元 (德国)

资料员: 徐英男(德国)

媒体记者: 陈君副主编(中国体育报)、格拉拉博士(德国)

特约摄影师: 哈德(德国)、吴伟光(德国)

后勤接待: 托马斯(德国)、周敏(德国)、高敏(德国)

志愿者: 克里斯蒂安(德国)、马库斯(德国)、胡萌洁(德国)、

陈爽(德国)、逯俊良(德国)、张译文(德国)



慕尼黑市政厅所在的玛利亚广场风景 摄影:吴伟光



Organizing Committee

Under the Patronage of:

Zhu Wanjin (Consul General of Chinese Consulate General in Munich)

Director: Timothy Fok (President of WXF, Hong Kong, China),

Deputy Director: Chen Zelan (Executive Vice President of WXF, China)

Executive Director:

Dr. Michael Naegler (Vice President of WXF, President of DXB, Germany),

Prof. Dr. Felix Mayer (President of University of Applied Languages Munich)

Deputy Executive Director:

Kim Laurent (Vice President of WXF, France),

Ding Wa Chong (Vice President of WXF, Netherlands),

Mai Zhongyong (Vice President of WXF, Australia),

Peter Chua (Vice President of WXF, Philippines),

Dominic Ho (Vice President of WXF, Canada),

So Bing Cham (Vice President of WXF, USA)

Executive Member:

Leung Lee Shing (Vice Chairman of Study Commission of WXF, Hong Kong China),

Peter Sung (Vice Chairman of Promotion Commission of WXF, Canada),

Yamada Mitsunori (Deputy Secretary-General of WXF, Japan)

Non-Member Observer:

Rauf Özgen (Executive President of Turkey Xiangqi Federation, attend WXF Meeting as Observer)

Secretary-General: Liu Xiaofang (Secretary-General of WXF, China)

Deputy Secretary-General: Xue Zhong (Deputy Secretary-General of WXF, Germany)

Chief Arbitrator: Peter Sung (Vice Chairman of Promotion Commission of WXF, Canada)

Chief Arbiter: Luan Xiaofeng (International Grand Arbiter, China)



Deputy Chief Arbiter: Rudolf Reinders (International Arbiter, Germany),

Zhou Xiaopu (International Arbiter, China)

Chief Paring Arbiter: Pu Fangyao (Director of EXF Competition Commission, Germany)

Arbiter: Li Xiaoqiu (China), Ma Tianyue (China), Zhao Dong (China),

Uwe Frischmuth (Germany), Wang Ge (Germany), Weng Hanming (Germany),

Zhang Jiayuan (Germany)

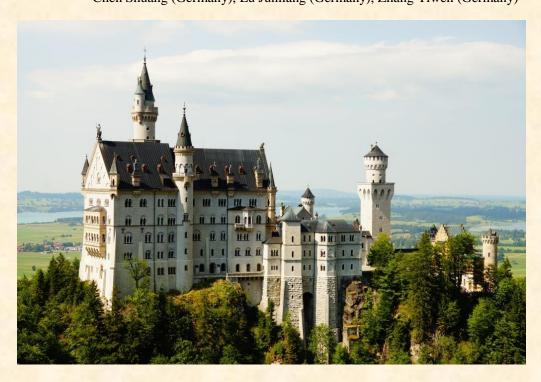
Document Officer: Xu Yingnan (Germany)

Media Officer: Chen Jun (Deputy Editor of China Sports Daily), Dr. Rene Gralla (Germany)

Photographer: Christoph Hader (Germany), Wu Weiguang (Germany)

Reception: Thomas Staender (Germany), Zhou Min (Germany), Gao Min (Germany)

Volunteer: Christian Meyer (Germany), Markus Springer (Germany), Hu Mengjie (Germany), Chen Shuang (Germany), Lu Junliang (Germany), Zhang Yiwen (Germany)



Neuschwanstein Castle in the picturesque Bavarian Alps Photographer: Wu Weiguang

世界象棋联合会 WORLD XIANGQI FEDERATION

中国·北京·天坛东路80号,邮政编码: 100061 NO.80 TIAN TAN DONG ROAD, BEIJING 100061, CHINA TEL:67115732, 87559132 FAX:86-10-67115176, 87559133



第十四届世界象棋锦标赛竞赛规程

一、主办单位: 世界象棋联合会

二、承办单位: 德国象棋协会

三、协办单位: 慕尼黑应用语言大学

四、支持单位: 慕尼黑市政府、中国驻慕尼黑总领馆

五、比赛日期: 2015年8月21日-8月27日

比赛地点: 慕尼黑应用语言大学 (SDI)

University of Applied Languages (SDI Munich)

Baierbrunner Strasse 28, D-81379 Munich, Germany 六、比赛项目:

男子团体赛; 男子个人赛; 男子非华越裔个人赛; 女子 个人赛; 女子非华越裔个人赛;

七、 比赛办法:

- 1. 比赛采用世界象棋联合会审定之《象棋规则》(同《亚洲象棋比赛规例》);
 - 2. 男子个人赛采用积分编排制,进行一局制 9 轮比赛;
 - 3. 女子个人赛根据报名人数确定赛制及轮次;
- 4. 男子团体赛成绩根据同队成绩最好的两名棋手的个 人名次计算;
 - 5. 男、女非华越裔棋手单独计算成绩。

八、报名办法:

1. 各协会可报领队 1 人, 男棋手 2 人, 女棋手 1 人, 非华越裔棋手名额不限;

2. 请各协会于 6 月 1 日前将报名表加盖协会章电邮或传真至组委会,将所有人员 2 寸彩色电子照片电邮至组委会。

联系人: 薛忠、濮方尧 电话/传真: 0049-89-32603395

手机: 0049-17632012281 微信: 13976116686

邮箱: xuezhong2000@hotmail.com

九、奖励办法:

- 1. 男子团体奖励前 8 名, 1-3 名颁发奖杯、证书, 4-8 名颁发证书;
- 2. 男子个人、非华越裔个人奖励前 8名,1-3名颁发奖杯、证书、奖金;4-8名颁发证书、奖金。
- 3. 女子个人奖励前6名,1-3名颁发奖杯、证书、奖金;4-6名颁发证书、奖金;女子非华越裔奖励前3名,颁发证书。

十、	奖金	(欧元,	共计	28600	欧)	
1	1 717	(1/1/11)	/ \ /	-0000	-/1	

名次	男子个人	男子非华越裔个人	女子个人
冠军	₹ 5000	3000	2000
亚军	3000	1800	1200
季军	2000	1200	800
第四名	- 1500	800	400
第五名	1200	600	300
第六名	1000	500	200
第七名	800	400	
第八名	600	300	

十一、接待办法:

1. 各队旅费、食宿自理。

2. 食宿接待

组委会推荐酒店(离赛场最近)

Holiday Inn Munich South (国际标准四星级)

地址: Kistlerhofstrasse 142, 81379 Munich

电话: 0049-89-780020

预定:全球酒店预定网站 www.hrs.de,

www.booking.com

也可委托组委会预定。

食宿标准(欧元):

单人间: 125 欧/人/天(含每天午餐 15 欧和晚餐 20 欧)

双人间: 95 欧/人/天(含每天午餐 15 欧和晚餐 20 欧)

十二、接、送站

1. 大会于8月21日安排有偿接站服务:

2. 大会于 8 月 27 日安排发往慕尼黑国际机场的有偿送站服务,如有需要请联系组委会。

十三、请各队自行购买赛事期间个人保险。

十四、着装:

开、闭幕式: 请男士着正装 (西服、西裤、衬衫、领带、 皮鞋),或国际公认的各国民族服装。女士着套装。

赛场:棋手请着正装或各队统一运动服。

未按要求着装或穿戴不齐者,禁止参加开、闭幕式及比赛。

十五、未尽事宜, 另行通知。

十六、本规程解释权属世界象棋联合会秘书处。

2015年4月28日

世界象棋联合会 WORLD XIANGQI FEDERATION





关于召开第六届执委会第三次会议的通知

尊敬的各位执委:

受本会委托,德国象棋协会将于8月21-27日在慕尼黑 承办第14届世界象棋锦标赛。届时,将召开世界象棋联合 会第六届执委会第三次会议,请各执委出席。

请各协会提交议案,秘书处将在收集整理反馈信息后,再发送会议议程。

请填写会议回执表(附件2),于6月1日前发送至秘书处。

联系人: 薛忠 电话/传真: 0049-89-32603395

手机: 0049-17632012281 微信: 13976116686

邮箱: xuezhong2000@hotmail.com

附件: 1. 日程安排

2. 回执表





Regulations of the 14th World Xiangqi Championship

April 28th, 2015

I. Host: World Xiangqi Federation (WXF)

II. Organizer: German Xiangqi Association (DXB)

III. Co-organizer: University of Applied Languages (SDI)

IV. Supported by: Munich City Government, Chinese Consulate General in Munich

V. Date and Venue:

Date: Aug. 21th -27th, 2015

Venue: University of Applied Languages (SDI Munich)
Baierbrunner Strasse 28, D-81379 Munich, Germany

VI. Competition Events:

- 1. Men's Team
- 2. Men's Individual
- 3. Non-Chinese/ Non-Vietnamese Individual (Men)
- 4. Women's Individual
- 5. Non-Chinese/ Non-Vietnamese Individual (Women)

VII. Competition Events: Competition Methods:

- 1. The Xiangqi Rules officially approved by the WXF will be applied in the competition (Note: same as the Rules of Asian Xiangqi Federation).
- 2. Men's Individual shall be a nine (9) round competition, using the Swiss System with one (1) game for each match.
- 3. For Women's Individual, the competition system and number of rounds of the matches will be determined in accordance with the number of the players registered.
- 4. For Men's Team, the result of a team will be based on the individual places of the top two (2) players from the same team.
- 5. For Non-Chinese/ Non-Vietnamese Individual, the results shall be calculated separately.

VIII. Entry:

- 1. Each Association may enter one (1) team leader, two (2) male players and one (1) female player. However, this quota does not apply to Non-Chinese/ Non-Vietnamese players, i.e. the number of entry is not limited.
- 2. Completed entry forms (with seal of association) and recent electronic passport-size color photographs of all members, must be emailed or faxed to the Organizing Committee not later than June 1st, 2015.

Contact Person: Mr. Xue Zhong, Mr. Pu Fangyao

Tel./Fax: 0049-89-3260 3395 Mobile: 0049-176 3201 2281 WeChat: 13976116686

E-mail: xuezhong2000@hotmail.com



IX. Prize Award:

- 1. The first eight (8) places in Men's Team event will be awarded. Trophies and certificates will be given to 1^{st} , 2^{nd} and 3^{rd} places; other places will receive certificates.
- 2. The first eight (8) places in Men's Individual and Men's Non-Chinese/Non-Vietnamese Individual will be awarded. Trophies, certificates and prize money will be given to 1st, 2nd and 3rd places; other places will receive certificates and prize money.
- 3. The first six (6) places in Women's Individual will be awarded, Trophies, certificates and prize money will be given to 1st, 2nd and 3rd places; other places will receive certificates and prize money. The first three (3) places in Women's Non-Chinese/Non-Vietnamese Individual will be awarded with certificates.

X. Prize Award List (EURO)

Places	Men's Individual	Non-Chinese/Non-Vietnamese Individual (Men)	Women's Individual
1 st	5,000	3,000	2,000
2 nd	3,000	1,800	1,200
3 rd	2,000	1,200	800
4 th	1,500	800	400
5 th	1,200	600	300
6 th	1,000	500	200
7 th	800	400	
8 th	600	300	

XI. Reception:

1. The expenses of international traveling as well as local transportation related to the Championship will be borne by each team.

2. Accommodation

(1) For Members and associate members of World Xianggi Federation

All the participants will cover all the expenses of full board accommodation by themselves for their stay in Munich during the period of the Championship.

(2) Reference of expenses of full board accommodation

Recommended hotel:

GS Hotel Geiger (a three-star international standard hotel built in 2012 which is 10 min walk to the tournament venue).

Address: Zielstattstrasse 12, 81379 Munich

Tel.: 0049-89-710 517 2100

Reservation: via email info@gs-hotel.de, with reference to booking confirmation No. 117188

Website: www.gs-hotel.de

Single room: 59 EUR/day/room (including breakfast)

Double room: 79 EUR/day/room (including breakfast)

XII. Arrival and Departure

- 1. The Organizing Committee will provide arrival services at cost on Aug. 21st.
- 2. The organizing committee will provide departure services at cost from the venue to Munich International Airport on Aug. 27th. The specific arrangements will be informed later.



XIII. Each team has to purchase the individual insurance during the championship by themselves.

IXX. Dress Code

Opening/closing ceremony: Formal clothes (suit, shirt, tie, leather shoes) for men, suit for women. Any other national dress recognized internationally is also allowed.

At the Venue: suits or uniforms for players.

Note: Those who do not follow the dress code will not be allowed to participate in the opening/closing ceremony as well as the championship.

XX. Any unsettled matter not covered in this regulation will be notified later.

XXI. The secretariat of World Xiangqi Federation reserves the right to interpret this regulation.

Beijing, 28th April 2015 Amended on 1st June 2015 WXF Secretariat



Notification of the 6th Executive Council 3rd Meeting

29th April 2015

Dear respected Executive members,

In accordance with the request of the World Xiangqi Federation (WXF), the German Xiangqi Association (DXB) will organize the 14th World Xiangqi Championship in Munich, Germany on 21-27 August 2015. Meanwhile, the 6th Executive Council 3rd Meeting will be held in Munich on 21-24 August 2015. We cordially invite your participation in the meeting.

Please submit your meeting proposals. The meeting agenda will be issued later by the secretariat after collecting the feedback.

Please fill out the feedback slip (appendix 2) and send it back to the organizing committee before June 1, 2015.

Contact person: Xue Zhong Tel./Fax: 0049-89-32603395

Mobile: 0049-17632012281 WeChat: 13976116686

Enclosed please find the schedule (appendix 1) and feedback slip (appendix 2) for your reference.

WXF Secretariat



参赛队名单

List of the participating teams



加拿大(Canada)

领队 (Captain): 何成坚 (Dominic Ho) 宋德柔 (Peter Sung)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 王伟强 (Wang Weiqiang)

郑志伟(Zheng Zhiwei)



中国 (China)

团长 (Leader): 陈泽兰 (Chen Zelan)

领队 (Captain): 沙莉 (Sha Li)

教练 (Coach): 郭莉萍 (Guo Liping)

翻译 (Interpreter): 孙宬墨 (Sun Chengmo)

秘书 (Secretary): 王立新 (Wang Lixin)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 谢靖 (Xie Jing)

郑惟桐(Zheng Weitong)

女子个人(Women's Individual): 王琳娜(Wang Linna)



芬兰 (Finland)

领队 (Captain): 李贵强 (Li Quy Cuong) (兼)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 李贵强 (Li Quy Cuong)

邓明高(Mikko Törnqvist)NCNV

石天曼(Olavi Stenman)NCNV

海彼得(Petri Haikola)NCNV





领队 (Leader): 阮泰东 (Nguyen Marc-Antoine)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 邓清忠 (Nicolas Dang)

冯金璫(Phung Kim Dang)

克里斯多夫(Christophe Chea)NCNV

泽维尔(Xavier Gérémy)NCNV

亚历山大(Alexandre Come)NCNV



德国 (Germany)

领队 (Captain): 耐格勒博士 (Dr. Michael Naegler) (兼)

教练 (Coach): 薛忠 (Xue Zhong) (兼)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 薛忠 (Xue Zhong)

薛涵第(Xue Handi)

耐格勒博士 (Dr. Michael Naegler) NCNV

高拔 (Bastian Gollmar) NCNV

吉德博士 (Dr. Alfred Gitter) NCNV

吴松月(Lucas Gitter)NCNV

福贵多(Guido Freyer)NCNV

诺英格(Ingo Naumann)NCNV

帕斯卡 (Pascal Bieg) NCNV

瓦格纳(Norbert Wagner)NCNV

奥利弗 (Oliver Breitschaedel) NCNV

格拉拉博士(Dr. Rene Gralla)NCNV

女子个人 (Women's Individual): 吴彩芳 (Wu Caifang)

丹妮拉(Daniela Schmidt)NCNV





印尼 (Indonesia)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 崔航 (Cui Hang)

伊万 (Iwan Setiawan) NCNV



意大利(Italy)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 胡跃 (Hu Yue)

薛洪林(Xue Honglin)



日本 (Japan)

领队 (Captain): 山田光纪 (Yamada Mitsunori)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 所司和晴 (Shoshi Kazuharu) NCNV

松野阳一郎(Matsuno Yoichiro)NCNV

田中笃(Tanaka Atsushi)NCNV 曾根敏彦(Sone Toshihiko)NCNV



中国澳门(Macau China)

领队 (Captain): 陈图炯 (Chan Tou Keung) (代)

教练 (Coach): 陈步鹏 (Chen Bupeng)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 曹岩磊 (Cao Yanlei)

李锦欢 (Lei Cam Fun)





中国香港(Hong Kong China)

领队 (Captain): 梁利成 (Leung Lee Shing)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 黄学谦 (Wong Hok Him)



中华台北(Chinese Taipei)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 邱彦傑 (Chiu Yen Chieh)



马来西亚 (Malaysia)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 陈有发 (Tan Yu Huat) 黎金福 (Lay Kam Hock)



东马(East Malaysia)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 詹国武 (Chieng Kuok Wu) 沈毅豪 (Sim Yip How)



荷兰 (Netherlands)

领队 (Captain): 陈华钟 (Ding Wa Chong) 兼

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 陈华钟 (Ding Wa Chong)

徐伟国(Hsu Wei Kuo)



阿诺德(Arnout de Leeuw)NCNV

女子个人 (Women's Individual): 余晓兰 (Yu Xiaolan)



菲律宾 (Philippines)

领队 (Captain): 林再添 (Lin Zaitian)

顾问 (Advisor): 邱家辉 (Cu Johnson)、陈辉煌 (Chen Huihuang)、

周宗仪(Zhou Zongyi)、王民强(Wang Minqiang)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 庄宏明 (Chong Heung Ming)

洪家川(Hong Chia Chuan)



俄罗斯 (Russia)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 鲁缅采夫 (Rumyantsev Dmitry) NCNV



新加坡 (Singapore)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 赖俊杰 (Lai Jun Jie Theophilus)



英国(United Kingdom)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 黄春龙 (Huang Chunlong)

陈发佐(Chen Fazuo)

女子个人 (Women's Individual): 李琛 (Li Chen)





领队 (Captain): 刘振华 (Gin Low)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 徐国明 (Xu Guoming)

司徒子文(Howard Sezto)

斯隆 (Sam Sloan) NCNV

女子个人 (Women's Individual): 贾丹 (Jia Dan)



越南 (Vietnam)

领队 (Leader): 阮福忠 (Nguyen Phuoc Trung)

教练(Coach): 黄廷洪(Hoang Dinh Hong)、宗室良正(Ton That Luong Chinh)

棋手 (Player): 男子个人 (Men's Individual): 赖理兄 (Lai Ly Huynh)

郑亚生 (Trenh A Sang)

女子个人(Women's Individual): 胡氏清红(Ho Thi Thanh Hong)

注释:

NCNV 特指非华越裔棋手

Remark:

NCNV refers to Non-Chinese-non-Vietnamese player



第十四届世界象棋锦标赛、世界象棋联合会会议日程表(2015.8.21-27 慕尼黑)

日期	时间	活动
	08:00-18:30	报到
8月21日	19:00-20:45	开幕式
星期五	21:00	领队会议抽签
	09:00-11:30	第六届执委会第三次会议
8月22日	12:00-12:45	午餐
星期六	13:00-16:30	第一轮比赛
	19:00-22:30	第二轮比赛
8月23日	09:00-11:30	第六届执委会第三次会议
星期日	09:00-12:30	第三轮比赛
生効口	15:00-18:30	第四轮比赛
	09:00-12:30	第五轮比赛
8月24日	15:00-18:30	第六轮比赛
星期一	晚上	自由活动
0 1 05 1	09:00-12:30	第七轮比赛
8月25日	15:00-18:30	第八轮比赛
星期二	晚上	自由活动
8月26日 星期三	09:00-12:30	第九轮比赛
	13:00-17:00	旅游观光
	18:30-20:00	闭幕式
8月27日		·
星期四		离会

女子比赛轮次及比赛办法将根据报名情况另行规定。



Schedule of the 14th World Xiangqi Championship and WXF 6th Executive Council 3rd Meeting

Date	Time	Event		
Aug.21 st Friday	08:00-18:30	Registration		
	19:00-20:45	Opening ceremony and dinner		
	21:00	Captain meeting and pairing		
	09:00-11:30	6 th Executive Council 3 rd Meeting		
Aug.22 nd	12:00-12:45	Lunch		
Saturday	13:00-16:30	Tournament round 1		
	19:00-22:30	Tournament round 2		
A COI'd	09:00-11:30	6 th Executive Council 3 rd Meeting		
Aug.23 rd	09:00-12:30	Tournament round 3		
Sunday	15:00-18:30	Tournament round 4		
A 2 4th	09:00-12:30	Tournament round 5		
Aug.24 th	15:00-18:30	Tournament round 6		
Monday	Evening	Sightseeing		
. a th	09:00-12:30	Tournament round 7		
Aug.25 th	15:00-18:30	Tournament round 8		
Tuesday	Evening	Sightseeing		
Aug 26 th	09:00-12:30	Tournament round 9		
Aug.26 th Wednesday	13:00-17:00	Tour and Sightseeing		
	18:30-20:00	Closing Ceremony		
Aug.27 th		Danartura		
Thursday	Departure			

Note: For Women's Event, the competition system and number of rounds of the matches will be determined in accordance with the number of the players registered.



赛场须知

- 一、进入赛场人员须佩带大会相关证件,着装整洁,自觉遵守大会各项规定;
 - 二、赛场内禁止吸烟、不得大声喧哗;
 - 三、棋赛开赛 20 分钟后不得使用闪光灯拍照:
 - 四、不允许使用电子通讯设备,比赛时请把手机关机或静音;
 - 五、完成赛事人员及时退场休息,不要在赛场拆棋。

组委会

Venue Instructions

- I. People in the playing areas shall wear ID cards, dress neatly and obey the regulations of the Games;
 - II. No smoking or talking aloud is allowed within the playing areas;
- III. No flash lights is allowed for taking pictures twenty minutes after the match starts;
- IV. No electronic communication devices are allowed to be used in the playing areas; please switch off or turn your mobile phone on silent during tournament.
- V. People who have finished the matches shall exit immediately. Analyzing the games is not allowed in the playing areas.

Organizing Committee



鸣谢单位 Acknowledgement

欧洲象棋联合会 European Xiangqi Federation

慕尼黑市政府 Munich City Government

中国驻慕尼黑总领事馆 Chinese Consulate General in Munich

慕尼黑应用语言大学 University of Applied Languages Munich

德国象棋协会 Deutscher Xiangqi-Bund

中国象棋协会 Chinese Xiangqi Association

慕尼黑胡佳酒楼 Chinese Restaurant Hu

斯图加特太极茶馆 Taichi Teehaus Stuttgart

巴伐利亚特色游旅行社 Enjoy Bavaria Tours

慕敏德中文化艺术交流协会 Min Chinese Culture & Arts Exchange e.V.

独家赞助商 Exclusive Sponsor

慕中商务(欧洲)有限公司 Zhong-Munich Business (Europe) GmbH



后记: 世锦赛花落慕尼黑 象棋东方快车从德国驶向世界

——专访欧洲象棋联合会秘书长、"象棋推广大使"薛忠

记者: 樊璐璐 周俊

由世界象棋联合会主办、德国象棋协会承办的第 14 届世界象棋锦标赛将于今年 8 月 21-27 日在德国慕尼黑举行。这是德国继去年柏林首届世界象棋公开赛和汉堡第六届淮阴韩信杯象棋国际名人赛后承办的又一项象棋国际顶级赛事。德国也因此成为世象联会员国中主办和承办过国家级、洲际、世界级所有重大赛事的大满贯主办国。

象棋世锦赛比赛前夕,记者有幸前往位于德国慕尼黑费迪南德玛利亚大街 47 号的欧洲象棋联合会总部,采访到了本次世锦赛的策划者和操盘手、欧象联秘书长,有"象棋推广大使"美誉的薛忠先生。



薛忠代表德国队出战惠州世锦赛获得个人第10名荣获国际棋联大师称号



这是一幢有200多年历史的紧邻巴伐利亚国王路德维希二世修建的宁芬堡皇宫的黄色德式小楼(文物保护建筑),薛忠创立并担任董事总经理的慕中商务(欧洲)有限公司就位于这座小楼的一层,大约200平米,客户包括深圳市桑达无线通讯技术有限公司、深圳志高通信有限公司、江苏永高钢丝制品有限公司、北京中关村科技园、北京大学汇丰商学院等,都在这里设立了德国办事处。其中最大的一间办公室摆满了象棋奖杯、棋谱、棋具,即是欧象联总部所在地。

在这里薛忠和他的团队策划了一系列象棋海外推广活动:

2014年8月份在柏林举办的首届世界象棋公开赛和2014年11月份在汉堡举办的第六届韩信杯象棋国际名人赛即是从这里策划的。

第6届淮阴韩信杯象棋国际名人邀请赛是在欧洲举行的第一个象棋品牌赛事,比赛的成功举办标志着中国国粹之一的象棋已走向世界。赛事协办方汉堡大学孔子学院外方院长康易清博士,在此前曾提出了开创性的"象棋东方快车"概念。对此薛忠认为这个想法非常好,他说:"希望以后真正有机会有条件,让象棋这列东方快车从汉堡开始驶向欧洲各个城市,让象棋在世界遍地开花。"



韩信杯开幕式由薛忠担任司仪

象棋推广结硕果: 慕尼黑世锦寨非华越裔棋手占比近半

作为第 14 届世界象棋锦标赛组委会的总协调员也是整个比赛的操盘手,薛忠认为:"世锦赛落户慕尼黑是临时接手的,准备时间仓促。这和以往两次在柏林和汉堡举行的比赛不同,是象棋世界最高级别的赛事,参赛国家和棋手众多,赛前准备给我最大的感受就是'不容易'。在海外办赛非常耗费精力,需要做很多很细致的准备工作,克服很多的困难,当



然赛事的成功举办也离不开方方面面的努力,特别是世象联执委会委员们和中国象棋协会 的大力支持。

本届世锦赛尽管首次试行全自费参赛模式,但还是吸引到了来自中国、中国香港、中国澳门、中华台北、越南、马来西亚、东马、新加坡、菲律宾、日本、印尼、美国、加拿大、德国、法国、英国、荷兰、意大利、芬兰、俄罗斯等 20 个国家和地区的 60 余名棋手,其中非华越裔棋手占大约 45%,比例接近一半,为历届世锦赛之最。"

以德国为中心"梯队式"推广 象棋东方快车渐入佳境

2013年11月惠州世锦赛期间举行的世象联执委会上, 薛忠被推选为世象联副秘书长, 专门负责象棋的海外推广。截止目前加入世象联会员的国家和地区共计25个, 其中欧洲 有包括德国、法国、英国、荷兰、芬兰、俄罗斯、意大利在内的7个象棋会员国。

20年前德国人创立了德国象棋协会,截止目前已有100余位会员加入其中,这也是象棋在海外开展较好的会员国之一,在薛忠看来:"作为牵线人我在德国象棋协会只担任对外交流理事,没有担任核心的领导,我觉得既然是德国人创立的还是要继续维持下去,作为中国华侨我能做的就是给予他们支持,利用国内的资源,包括我公司的赞助来帮助他们,让他们发挥出自己的能动性,让象棋更好的在德国当地展开起来。"

孔子学院对中国传统文化的普及给予了很大的支持,象棋更是以选修课的形式进入了 孔子学院的课堂,据薛忠介绍:"在德国象棋正以像足球一样的梯队方式推广,不仅在汉堡 孔子学院,在德国当地的双语幼儿园也开设了象棋课程,此外,汉堡小学与胡荣华象棋小 学建立姊妹关系,在斯图加特有 30 余所学校也在推广象棋,我们这次大赛的裁判王各就 是专职的棋牌教练员。这也让象棋在欧洲的普及打下了一定的基础。"

对于"象棋东方快车"未来在欧洲的发展,薛忠充满信心,他说:"之前我和我的队友濮方尧就曾建议'将象棋推广的中心移到欧洲'。现在我们距离加入世界体育总会的 40 个会员国还差 15 个,我的目标是在我在任期间(至 2017 年 11 月)在欧洲最少发展 6 至 10 个会员国,目前有意向加入的有土耳其、瑞士、奥地利、波兰和捷克等国家,我觉得这个目标对我来说比较实际,当然这需要世象联在经费及团队方面的大力支持。"可喜的是土耳其象棋协会已经于 2015 年 4 月注册成立并加入了欧象联,现在申请加入世象联,这也是在慕尼黑世锦赛期间举行的第六届执委会第三次会议上的议程之一。

新时期的追梦人: 让象棋东方快车驶向世界

对于未来象棋海外办赛薛忠还有更多新颖的想法,他说:"我觉得象棋比赛可以像围棋赛一样通过各地方分站赛决出8强或者12强,到欧洲进行收官。此外,象棋比赛也可以选择在邮轮上举办,这样下一盘棋可以经过好几个国家,让'象棋东方快车'真正的走遍欧洲。"

据悉,世锦赛期间还将举行世象联第六届执委会会议,刚刚成为国际智力运动联盟 (IMSA) 正式成员的世象联将就象棋面临的重大机遇和挑战问题展开讨论,象棋国际化推广的步伐将加速前行。



在自己的第二故乡慕尼黑举办世界象棋锦标赛是薛忠多年的一个心愿——这个梦想即将实现。1993年世象联成立时德国棋手乌韦作为运动员代表的发言——我们欧洲棋手将不仅仅作为棋手受到欢迎,更将作为世界赛事组织者发挥更大的作用的愿景已经成为现实。

展望未来,薛忠充满豪情地说:"以拜仁慕尼黑足球队和十月啤酒节闻名的德国巴伐利亚州首府慕尼黑将欢迎各路弈林豪杰的光临,我们期待着这两年一届的世界象棋的豪门盛宴。我的梦想就是让象棋东方快车从德国、从欧洲驶向世界!正所谓:慕尼黑世锦赛,柳暗花明路开。四海宾朋云集,八方棋士俱来。香肠肘子啤酒,拜仁殷勤招待。象棋之火遍燃,我心逐梦不改。"

让我们期待着海外"中国象棋推广大使"薛忠带给我们更多的惊喜吧!



薛忠在欧象联总部接待葛维蒲裁判长和许银川特大





"慕中杯"第14届世界象棋锦标赛

德国象棋协会

www.chinaschach.de

德国象棋协会欢迎大家光临美丽的慕尼黑,以棋会友! German Xiangqi Association warmly welcomes you

to visit the beautiful city of Munich by playing Xiangqi!



德国象棋协会全家福 DXB family

摄影 Photographer: 薛忠 Xue Zhong





慕中商务(欧洲)有限公司

Zhong-Munich Business (Europe) GmbH

专业海外营销团队为您量身打造 中国高科技中小企业进军欧洲市场的 全流程端到端解决方案

咨询·顾问·营销外包

"慕中杯"第14届世界象棋锦标赛独家冠名单位

联系我们

慕中商务(欧洲)有限公司



Zhong-Munich Business (Europe) GmbH

Ferdinand-Maria-Str.47

D-80639 Munich

Tel.: +49-89-3795 9568 Fax: +49-89-3795 9458

E-mail: xuez@zhong-munich.de

Website: www.zhong-munich.de

第14屆世界象棋錦标寒 14th World Xiangqi Championship

Munich, 21-27 Aug. 2015





世界象棋联合会 World Xianggi Kederation

承办方: Organizer



澳国象棋协会 Deutscher Xiangqi-Bund